

مجموعه ابو الضحی

ماسوا شایسته ندن دلی تطهیرہ پناش
بر تو حکمت و عرفان الیہ دورہ آتش

علوم و معارف دین بحث ایدر. و ہر ماہ عربی ابتدا سیلہ اون بشندہ نشر اولنور مجموعہ در.

عدد ۲۷ - جلد ۳ [فی غزہ صفر سنہ ۱۳۰۰] [نسخہ سی ۳ غروش]

افتضا ایتمز . اگر معترض افندی براز انصاف و بر اول قدرده سوز
 آکلامنی التزام بیوررلر ایسه لطفاً فارشیدردقلری قاموسه اماله نظر
 بیورسونلر . آنده کوررلر که بعضی الفاظده شارح مؤلفی مترجم ایسه هم
 شارحی وهم مؤلفی وهم وغلطه نسبت ایده کلمشدر . اگر قاموسک
 زبیدی نامنده بر شارحی وعاصم نامنده بر مترجمی اولسه ایدی بو کون
 فیروز آبادینک سوزلرینی محض صواب دیه قبول ایدوب هیچ تدقیقه
 قالمشیمه جقمی ایدک ؟ عصرمزنک لغت عربیده امامی اولان فارس افندی
 « الجاسوس علی القاموس » اسمنده تألیف ایتمش اولدیغی محاکمات لغتده
 کلمات قاموسی اکثریت اوزره مؤاخذه ایتمشدر . بر عرب عربجه
 بر کتاب معتبرک ضبط وتعین ابتدکی الفاظ ومعانی اوزرینه بیان ملاحظهیه
 قادر اولسورده ترکلر بر لفظ عربی بی کندی پتئلرنده و فرضاً اولفظک
 معناسنک غیری بر معناده اصطلاح ایلکه نه دن مقتدر اوله مسونلر .
 بز لسانزک شیوه سنه توفیق و مابینمزه اصطلاح ایلدیکمز بر کله
 ایچون مطلقاً یعرب بن قحطاندن می استدعای مساعده ایلجه جکمز ؟
 معترض افندی « اولسانک ازباب اولیان بعض ذواتک آنی بشقه
 معناده استعمال ایتملری قطعاً سند اوله مز . » بیوریورلر . بزده بودعوایه
 جتئلری نه ایسه ابراز بیورمه لرینی رجا ایدرز .
 ثانیاً « مجموعه مذکورنک (یعنی مجموعه عاجزانمک) اثبات مدعا ضمننده
 ایراد ابتدکی دلیللر ازباب تحقیق نظرند شایان اعتبار دکلد . » بیورمشلر . عجبا
 معترض متصلف حضرتلرینک صیغه جمع ایله « ازباب تحقیق » نامنی
 ویردیکی ذاتلر کیملر اولبور . لطف ایدوبده بعضیسنک اولسون اسملرینی
 خبر ویرسونلر بزده آنلرک امر تحقیقه کی رتبه قدر و مزیتلرینی اولسون
 کورمکله مشرف اولهلم . عجبا اوارباب تحقیقندن بریده کندیلرینه شو جوابی
 علی طریق الاملا بخش و القا ایدن ذاتمیدر ؟
 ثالثاً « معترض حضرتلری اگر احتجاجه صالح دیگر برسد و ارایسه آکاده جکمز

یوقدر « بیور مشلر . بز كرك اومقاله مزده و كرك بالاده دخی ناملرینی اعلان و عباره لرله استشهد ایتدیكمز ذواتی یعنی جودت پاشا حضرتلریله ضیا پاشا مرحومی مسائل عربیات و ادبیاتده صاحب حكم اوله رقی قبول ایدنلر دز . بزم بوقبولمزدن آنلك فضل و شرفلری آرتیمه جنی کبی معترضن افندیك مشار الیهایی قبوله عدم تنزل لرندن طولایده شرف استحقاقیلری کسب نقصان ایتمز .

مادامکه علماً و ادباً فقهاً و لساناً مستشهداتمزدن اولان بویکی ذاندن کتوردیکمز مثالر آنلك عرب اولاملرندن طولایی قبول اولمیشور . او حالده بز دخی قاموسك و یا اختریك تصرفاتیله عاقل اولغله مجبور اولمديغمیزی اعلان ایدرز .

مثلاً بز معترضك « احتجاجه صالح دیگر بر سند وار ایسه » سوزی اوزرینه سند دکل حجة الادبا اولان کمال بك افندیك آثارندن دخی دلائل قاطعه ابراز ایده بیلر ایدك . فقط معترض حضرتلری عدم تنزل ایله ادیب مشار الیهی دخی لسان عربیه منسوب عد ایتمز زده شاید مشار الیهما صره - سننه تنزیل و تعبیر آخرله بوعدم قبوللریله تبجیل ایدر لر دیه ایراد امشله دن صرف نظر ایتدك .

رابعاً « اگر معاصر لمزدن اولان ذواتك بو بایده اولان ذهابلری ایله استدلال اولنق لازمکسه بشقه لرینك اسمنی بیانه حاجت بوغیدی . محاله برك کندی دعواسی دخی بك اعلا دلیل اوله ییلور ایدی » بیور بیور لر . بنده ~~کمز~~ کندی معترض حضرتلری کبی (دیوانه) سنده کور و بده و جاهت جعلیه مه فریفته اولان ذوات کر آمدن اولسه ایدم دیدک لری کبی یعنی « کندی شاهد اوده واحد اوده زور » صفاتی طاقیر ایدم .

معترض حضرتلری خاتمه جواب اولتی اوزره « مقاله » مجوٹ عنیهاده حق مزده ایراد اولنان بعض تعبیرات غیر لایقه بحثه کلجسه بوراسی حقیقه شایان تأسفدر . عجباً بو مقوله تعبیرات تأیید مدعایه مدارمی اولور ظن اولنیور هله بومثالو

(آثار ادبیه السانیه) هیچ یاقشیر . ادبانت ابدن اشتقاق معلوم ایکن بو مقوله
مباحثانده اولیه (تجاوزانه) تصدی اولغسی روا دکلدر « بیور مشلر .

بز کیسه یه نه (تجاوز) ایتدک نه ده تجاوز . ثانیاً « آثار ادبیه
لسانی » نه دیمک اولدیغینده بیله میر که یاقشوب یاقشیمه جغنی فرق ایده لم .
ادبیات فی الحقیقه ابدن مشتدر . یا قیلدن نم قایمق وبر کله دن هیچ مراد
اولغامش معنار استعراجنه قالشقی نه کی واهمه لدن مشتدر ؟

بز عصر لفظنک وجوب استعمالنه مشار الیهانک آثار یله استشهاد
ایتدکد نصکره خاتمه مقال اولوق اوزره (آرتق عصر لفظی یا کاشدر
قرن دیمه لی یا خود مائه قوللانمده لی دیمک بزه کوره خلط ایتدکدر) دیمش
ایدک . ظاهر بو خا طی معترض تعیرات تحقیریه دن عد ایتش . حال بو که
خا طی احتجاج ایتدیکی قاموس شویله تعریف ایدیور : « خلط بر نسته لی
آخر شینه قانوب قارشد رمق معناسنددر . » معترض حضر تلی ایسه قرنی
عصر ایله خلط ایلد ککری اعتبار یله بزه اولفظی بحق استعمال ایتش
ایدک . یوق خلطک اصطلا حزده کی معناسنی آملشر ایسه بویابده هر
ایکی معناسیله ده خلط ایتش اولمیرینه حکم ایدرز .

نصل اولیورده کندی لری « بر لفظک معناسی منسوب اولدیغی لغت کتابلرنده
نه وجهه یازلمش ایسه اولوجه له قبول اولغق اقتضا ایدر . » دیدکد نصکره بنم
عربجه خلط ایتیمویده ترکیه خلط ایتدیکه ذاهب اولیورلر . اشبو حسن
ظنلردن طولانی کندی لیرینه خاصه تبریک ایلرم .